



منظمة الأغذية
والزراعة للأمم
المتحدة

联合国
粮食及
农业组织

Food and
Agriculture
Organization
of the
United Nations

Organisation des
Nations Unies
pour
l'alimentation
et l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная
организация
Объединенных
Наций

Organización
de las
Naciones Unidas
para la
Alimentación y la
Agricultura

لجنة الشؤون الدستورية والقانونية

الدورة السادسة والتسعون

روما، 4-6 مارس/آذار 2013

استبدال أحد الأعضاء الخارجيين في لجنة المبادئ الأخلاقية

أولاً - معلومات أساسية

1- لحظت خطة العمل الفورية لتجديد منظمة الأغذية والزراعة (الفاو) التي وافق عليها المؤتمر في دورته الخامسة والثلاثين (الخاصة) (18-21 نوفمبر/تشرين الثاني 2008) إنشاء لجنة للمبادئ الأخلاقية (الإجراء 3-34 من خطة العمل الفورية). وبعد دراسة مستفيضة من جانب لجنة الشؤون الدستورية والقانونية ولجنة المالية، أقرّ المجلس في دورته الحادية والأربعين بعد المائة (11-15 أبريل/نيسان 2011) اختصاصات اللجنة وقرر أن تُنشأ في مرحلة أولى لمدة أربع سنوات (2012-2015).

2- وطبقاً للفقرة 4 من اختصاصات اللجنة، تتألف لجنة المبادئ الأخلاقية من خمسة أعضاء: ثلاثة أعضاء من خارج المنظمة يخضع تعيينهم "لموافقة المجلس بناء على توصية لجنة المالية ولجنة الشؤون الدستورية والقانونية" وعضوان من داخل المنظمة (أحد نائبين المدير العام والمستشار القانوني بحكم منصبه). وقد انتخب المجلس في دورته الثالثة والأربعين بعد المائة (28 نوفمبر/تشرين الثاني - 2 ديسمبر/كانون الأول 2011) السيد Ngonlardje Kabra Mbaidjol والسيدة Anne Marie Taylor والسيد José Zalaquett كأعضاء خارجيين في اللجنة وذلك بناء على توصية مشتركة من لجنة الشؤون الدستورية والقانونية (الدورة الثالثة والتسعون، 21-23 سبتمبر/أيلول 2011) ولجنة المالية (الدورة الثانية والأربعين بعد المائة، 7-8 نوفمبر/تشرين الثاني 2011).

طُبع عدد محدود من هذه الوثيقة من أجل الحدّ من تأثيرات عمليات المنظمة على البيئة والمساهمة في عدم التأثير على المناخ. ويرجى من السادة المندوبين والمراقبين التكرم بإحضار نسخهم معهم إلى الاجتماعات وعدم طلب نسخ إضافية منها. ومعظم وثائق اجتماعات المنظمة متاحة على الإنترنت على العنوان التالي: www.fao.org

3- وفي 6 يناير/كانون الثاني 2012، أنشأ المدير العام لجنة المبادئ الأخلاقية وعيّن فيها كلاً من السيدة Ann Tutwiler، نائبة المدير العام (للمعرفة) والسيد Ngonlardje Kabra Mbaidjol والسيدة Anne Marie Taylor والسيد José Zalaquett أعضاء فيها لولاية مدتها سنتان (1 يناير/كانون الثاني 2012 إلى 31 ديسمبر/كانون الأول 2013). ولاحقاً، في شهر ديسمبر/كانون الأول 2012، تم تعيين السيد Daniel Gustafson، نائب المدير العام (للعمليات) كعضو من داخل المنظمة ليحل محل السيدة Tutwiler.

4- وفي 17 يناير/كانون الثاني 2013، قدمت السيدة Anne Marie Taylor (من رعايا كندا وفرنسا والولايات المتحدة الأمريكية) استقالتها كعضو في لجنة المبادئ الأخلاقية.

5- ورغم وجود معايير مفصلة لدى كل من لجنة الشؤون الدستورية والقانونية ولجنة المالية لتعيين واختيار المرشحين يتعيّن اتباعها عند التجديد المعتاد للأعضاء الخارجيين (كل سنتين)، لم تلحظ اللجنتان أي إجراء لاستبدال الأعضاء في الحالات الشبيهة بالحالة الراهنة. وعليه، يُقترح اتباع نهج واقعي من خلال إيجاد حلّ مرة واحدة وتعيين بديل عن السيدة Taylor للفترة المتبقية من ولايتها (حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2013).

6- ويرشح المدير العام بهذه الوثيقة المرشحة التالية لتحل محل السيدة كعضو خارجي في لجنة المبادئ الأخلاقية حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2013 لكي تنظر لجنة الشؤون الدستورية والقانونية في ترشيحها: السيدة Suomi Sakai (اليابان). وقد أرفقت طياً السيرة الذاتية للمرشحة (المرفق).

7- وسوف يُحال هذا الترشيح، في حال الموافقة عليه، إلى الدورة الثامنة والأربعين بعد المائة للجنة المالية (18-22 مارس/آذار 2013) وستُرفع توصية مشتركة من جانب لجنة الشؤون الدستورية والقانونية ولجنة المالية إلى الدورة السادسة والأربعين بعد المائة للمجلس (22-26 أبريل/نيسان 2013).

ثانياً - الإجراء الذي يُقترح على اللجنة اتخاذه

8- إنّ لجنة الشؤون الدستورية والقانونية مدعوة إلى دراسة هذه الوثيقة ورفع توصية إلى المجلس بشأن تعيين السيدة Suomi Sakai كعضو في لجنة المبادئ الأخلاقية حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2013.

المرفق
السيرة الذاتية
السيدة Suomi Sakai

الخبرة المهنية

المستشارة الرئيسية، المبادئ الأخلاقية	منذ 2012
صندوق الأمم المتحدة للطفولة (يونيسيف)، نيويورك، الولايات المتحدة الأمريكية	
الممثلة لدى نيجيريا	2012-2008
صندوق الأمم المتحدة للطفولة (يونيسيف)، نيجيريا	
الممثلة لدى كمبوديا	2008-2007
صندوق الأمم المتحدة للطفولة (يونيسيف)، كمبوديا	
الممثلة لدى نيبال	2006-2002
صندوق الأمم المتحدة للطفولة (يونيسيف)، نيبال	
رئيسة أنشطة التحصين	2002-2000
صندوق الأمم المتحدة للطفولة (يونيسيف)، نيويورك، الولايات المتحدة الأمريكية	
كبيرة المستشارين الصحيين	2000-1996
صندوق الأمم المتحدة للطفولة (يونيسيف)، نيويورك، الولايات المتحدة الأمريكية	
رئيسة الخدمات الصحية	1996-1995
صندوق الأمم المتحدة للطفولة (يونيسيف)، ملاوي	
مسؤولة البرنامج الصحي	1995-1989
صندوق الأمم المتحدة للطفولة (يونيسيف)، الصين	
باحثة ميدانية مشاركة	1987-1986
كلية جونز هوبكينز للنظافة والصحة العامة، إندونيسيا	

المؤلفات

عدد من المؤلفات باللغة اليابانية وواحدة باللغة الإنكليزية صادرة في صحف يابانية معنية بالصحة العامة.

التحصيل العلمي

1989	طبيبة مختصة بالصحة العامة كلية جونز هوبكنز للصحة العامة، بالتيمور، ماريلاند، الولايات المتحدة الأمريكية
1983	شهادة ماجستير في الصحة العامة معهد الصحة العامة، طوكيو، اليابان
1982	شهادة في الطب كلية الطب في جامعة هامامتسو، هامامتسو، اليابان. طب عام. شهادة في الطب في اليابان.

معلومات شخصية

تاريخ الولادة:	11 نوفمبر/تشرين الثانية 1955
الجنسية:	يابانية